

# AYDIN ADNAN MENDERES UNIVERSITY COURSE INFORMATION FORM

Course Title		Khwarezm Turkish								
Course Code		TDE362		Couse Level		First Cycle (Bachelor's Degree)				
ECTS Credit	4	Workload	100 (Hours)	s) Theory		2	Practice	0	Laboratory	0
Objectives of the Course		Teaching of general grammar structure of Karakhan Turkish with phonetic, morphological characteristics								
Course Content		The phonetic, morphological and syntactic studies on the Works written in Middle Turkish period; the differences of the Turkish in this period from the Old Turkish period and the effects of this period in the localization of the accents								
Work Placement		N/A								
Planned Learning Activities and Teaching Methods			Explar	nation	(Presentat	tion), Discussion	on			
Name of Lecturer(s)		Lec. Harun KA	AYA							

Assessment Methods and Criteria						
Method	Quantity	Percentage (%)				
Midterm Examination	1	40				
Final Examination	1	70				

# **Recommended or Required Reading**

- 1 Kaşgarlı Mahmud, Divânü Lûgati't-Türk (Besim Atalay Tercümesi) 1939 I.cilt, 1940 II. cilt, 1941 III. cilt.
- 2 Arat, R. R., Atebetü'l-Hakayık, TDK Yayını, Ankara 1992.

Week	Weekly Detailed Cour	se Contents			
1	Theoretical	The studies on Dîvânü Lûgati't-Türk and Atâbetü'l-Hakayık			
2	Theoretical	The interpretation studies on the texts chosen from Dîvânü Lûgati't-Türk			
3	Theoretical	The studies of the poetical texts in Dîvânü Lûgati't-Türk			
4	Theoretical	The studies of the poetical texts in Dîvânü Lûgati't-Türk			
5	Theoretical	The studies of the poetical texts in Dîvânü Lûgati't-Türk			
6	Theoretical	The studies of the poetical texts in Dîvânü Lûgati't-Türk			
7	Theoretical	Passage reading, transcription and interpretations from the facsimile of Atâbetü'l-Hakayık			
8	Theoretical	Passage reading, transcription and interpretations from the facsimile of Atâbetü'l-Hakayık			
9	Intermediate Exam	Midterm Examination			
10	Theoretical	The phonetic and morphological studies from the texts chosen from the facsimile of Atâbetü'l-Hakayık			
11	Theoretical	The phonetic and morphological studies from the texts chosen from the facsimile of Atâbetü'l-Hakayık			
12	Theoretical	Continuation to read and analyze the chosen texts (in terms of phonetics and morphology)			
13	Theoretical	Continuation to read and analyze the chosen texts (in terms of phonetics and morphology)			
14	Theoretical	Review of the distinctive grammar characteristics of the period with reference to the texts			
15	Theoretical	Review of the distinctive grammar characteristics of the period with reference to the texts			
16	Final Exam	The Week for Final Examination			
17	Final Exam	The Week for Final Examination			

Workload Calculation						
Activity	Quantity	Preparation	Duration	Total Workload		
Lecture - Theory	14	0	2	28		
Assignment	1	25	0	25		
Midterm Examination	1	15	1	16		
Final Examination	1	30	1	31		
	100					
	4					
*25 hour workload is accepted as 1 ECTS						



## **Learning Outcomes**

- to be able to recognize the Karkhan vernacular, can distinguish the similarities and differences compared with other Turkish vernaculars
- to be able to analyze scientifically the Turkish culture that found opportunity to develop within different areas, different literary writing languages depending on this culture
- 3 to be able to analyse middle period Turkish culture and language
- to be able to recognize the vocabulary of the historical Turkish Vernaculars and understand the comparisons and contrasts of this vocabulary with present modern Turkish vernaculars
- to be able to understand the relations of historical Turkish vernaculars, and the effects of Indian, Chinese and Iranian languages on these vernaculars
- to be able to recognise Old Turkish culture by relating to the disciplines that are parts of the culture like history and sociology, acquire a total overlook on his area by correlating similar and different aspects

### Programme Outcomes (Turkish Language and Literature)

- The students can combine acquisitions of Turkish Language and Literature program with information belonging to other disciplines,
- 2 Students can make the scientific study by himself, develop and implement new approaches to solving problems in the field.
- The students have the background required for understanding historical texts of Turkish, follow recent studies about Turkish Language and Literature
- 4 Students use communication technologies as required by the Turkish Language and Literature program, share accumulation in the field with society.
- 5 The student evaluate theoretical and practical knowledge and skills with critical approach.

### Contribution of Learning Outcomes to Programme Outcomes 1: Very Low, 2: Low, 3: Medium, 4: High, 5: Very High

	L1	L2	L3	L4	L5
P1	5		4		4
P2		5			
P3	5	4	5	4	4
P4		5			

